

MẪU NHÃN SỬA ĐỔI THEO GÓP Ý (Bổ sung lần 3)

* Nhãn trên chai 60 ml:

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Lần đầu: 10/05/2019



<p>THÀNH PHẦN CẤU TẠO CỦA THUỐC: Cao khô la thương xuân 0,42 g Chiết bằng ethanol 30% theo tỷ lệ 1/1 Tã được vừa đủ</p> <p>CHỈ ĐỊNH - CÁCH DÙNG - CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ CÁC THÔNG TIN KHÁC: Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng thuốc kèm theo.</p> <p>ĐỂ XA TÂM TAY TRẺ EM. BẢO QUẢN: Nơi khô, nhiệt độ không qua 30°C, tránh ánh sáng.</p> <p>TIÊU CHUẨN: TCCS</p> <p>Ngày SX: <small>(Mfg. date)</small></p> <p>Số lô SX: <small>(Batch No.)</small></p> <p>HD: <small>(Exp. date)</small></p>	 <p>CAO KHÔ LA THƯƠNG XUÂN</p> <p>CHỐNG CO THẮT GIAM HỒ - TIÊU NHẢY</p>	<p>COMPOSITION - INDICATIONS METHOD OF ADMINISTRATION CONTRAINDICATIONS OTHER INFORMATION: Please see the enclosed leaflet.</p> <p>Mọi thắc mắc về sản phẩm, xin vui lòng liên hệ  0292.3899000</p> <p>SDK (Reg. No.):</p> <p>Nhà máy đạt tiêu chuẩn GMP - WHO</p> <p>Sản xuất bởi: CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC HẬU GIANG 288 Bis, Nguyễn Văn Cừ, P. An Hòa, Q. Ninh Kiều, TP. Cần Thơ ĐT: (0292) 3891433 - Fax: (0292) 3895209 www.dhgpharma.com.vn</p>
---	---	---

* Nhãn trên chai 100 ml:



CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC HẬU GIANG

THÀNH PHẦN CẤU TẠO CỦA THUỐC:
Cao khô lá thường xuân 0,70g
Chiết xuất ginseng theo tỷ lệ (6-8)/1
Tà được vào chai 100ml

CHỈ ĐỊNH - CÁCH DÙNG - CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ CÁC THÔNG TIN KHÁC:
Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng thuốc kèm theo.
ĐỂ XA TÂM TAY TRẺ EM.
BẢO QUẢN: Nơi khô, nhiệt độ không quá 30 C, tránh ánh sáng.
TIÊU CHUẨN: TCCS.

Ngày SX: (Mfg. date)
Số lô SX: (Batch No.)
HD: (Exp. date)

DH PHARMA

Cozz Ivy

CAO KHÔ
LA THƯỜNG XUÂN

CHỖNG CƠ THẬT
GIÀM HO TIÊU NHẢY Chai 100 ml siro

COMPOSITION - INDICATIONS
METHOD OF ADMINISTRATION
CONTRAINDICATIONS
OTHER INFORMATION:
Please see the enclosed leaflet.

Mọi thắc mắc về sản phẩm,
xin vui lòng liên hệ
0292.3899000

SDK (Reg. No.):

Nhà máy đạt tiêu chuẩn **GMP - WHO**
Sản xuất bởi: **CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC HẬU GIANG**
288 Bis, Nguyễn Văn Cừ, P. An Hòa,
Q. Ninh Kiều, TP. Cần Thơ
ĐT: (0292) 3891433 - Fax: (0292) 3895209
www.dhgpharma.com.vn



* Nhãn trên hộp 1 chai x 60 ml:



* Nhãn trên hộp 1 chai x 100 ml:



CAI
ZZO

THÀNH PHẦN CẤU TẠO CỦA THUỐC:

Cao khô lá thường xuân 0,70 g
Chiết bằng ethanol 30% theo tỷ lệ (6-8)/1
Tá dược vừa đủ 100 ml

CHỈ ĐỊNH: Viêm đường hô hấp cấp có kèm theo ho.

Điều trị triệu chứng trong các bệnh lý viêm phế quản mạn tính.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH: Quá mẫn cảm với một trong các thành phần của thuốc.

CÁCH DÙNG - CÁC THÔNG TIN KHÁC:
Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng thuốc kèm theo.

TIÊU CHUẨN: TCCS.

**ĐỂ XA TẦM TAY TRẺ EM.
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG
TRƯỚC KHI DÙNG.
BẢO QUẢN: NƠI KHÔ,
NHIỆT ĐỘ KHÔNG QUÁ 30°C,
TRÁNH ÁNH SÁNG.**

SĐK (Reg. No.):



Mọi thắc mắc về sản phẩm,
xin vui lòng liên hệ
0292.3899000

R. THUỐC KÊ ĐƠN DHG PHARMA

Cozz
Ivy

CHỐNG CƠ THẮT
GIẢM HO
TIÊU NHẢY

CAO KHÔ LÁ THƯỜNG XUÂN

Hộp 1 chai x 100 ml siro

COMPOSITION:

Dried ivy leaf extract 0.70 g
Extracted with ethanol 30% at rate (6-8)/1
Excipients q.s 100 ml

INDICATIONS: Acute respiratory tract infections accompanied with cough.

Symptomatic treatment of chronic bronchitis pathologies.

CONTRAINDICATIONS: Hypersensitivity to one of the components of the drug.

METHOD OF ADMINISTRATION

OTHER INFORMATION:

Please see the enclosed leaflet.

SPECIFICATIONS: Manufacturer's

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.
READ THE DIRECTIONS CAREFULLY
BEFORE USE.

STORAGE: STORE IN DRY PLACES,
NOT EXCEEDING 30°C,
PROTECT FROM LIGHT.



Nhà máy đạt tiêu chuẩn GMP - WHO

Sản xuất bởi: CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC HẬU GIANG

288 Bis, Nguyễn Văn Cừ, P. An Hòa,

Q. Ninh Kiều, TP. Cần Thơ

ĐT: (0292) 3891433 - Fax: (0292) 3895209

www.dhgpharma.com.vn

R. FOR PRESCRIPTION ONLY DHG PHARMA

Cozz
Ivy

SPASMOLYTIC
COUGH-RELIEVING
MUCOLYTIC

DRIED IVY LEAF EXTRACT

Box of 1 bottle x 100 ml syrup

Ngày SX:

(Mfg. date)

Số lô SX:

(Batch No.)

HD:

(Exp. date)

Size 90%

* **Tờ hướng dẫn sử dụng thuốc:**



Để xa tầm tay trẻ em.

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng.

Thuốc này chỉ dùng theo đơn thuốc.

THÀNH PHẦN CÔNG THỨC THUỐC:

Thành phần hoạt chất:

Chai 60ml: Cao khô lá thường xuân

(*Hederae helicis folii extractum siccum*) 0,42 g

Chai 100ml: Cao khô lá thường xuân

(*Hederae helicis folii extractum siccum*) 0,70 g

Chiết bằng ethanol 30% theo tỷ lệ (6-8)/1

Thành phần tá dược: Polyoxyl 40 hydrogenated castor oil, acid citric monohydrat, kali sorbat, sucralose, xanthan gum, dung dịch sorbitol 70%, nước tinh khiết

DẠNG BÀO CHẾ: Siro.

Mô tả sản phẩm: Siro màu vàng nâu, mùi thơm, vị ngọt. Chế phẩm phải trong hoặc hơi lờ nhẹ, không có cặn, bụi hoặc vật lạ không tan.

CHỈ ĐỊNH: Viêm đường hô hấp cấp có kèm theo ho.

Điều trị triệu chứng trong các bệnh lý viêm phế quản mạn tính.

CÁCH DÙNG, LIỀU DÙNG:

Trẻ sơ sinh và trẻ nhỏ (1 - 5 tuổi): 2,5 ml/ lần x 3 lần mỗi ngày.

Trẻ em độ tuổi đi học (6 - 9 tuổi) và thiếu niên (> 10 tuổi): 5ml/ lần x 3 lần mỗi ngày.

Người lớn: 5 - 7,5 ml/ lần x 3 lần mỗi ngày.

Thời gian sử dụng thuốc tùy thuộc vào mức độ trầm trọng của các triệu chứng, nhưng phải dùng ít nhất là 1 tuần, ngay cả khi chỉ bị nhiễm trùng đường hô hấp nhẹ.

Để đảm bảo việc điều trị được thành công, nên dùng thuốc thêm 2 - 3 ngày sau khi đã hết các triệu chứng bệnh.

Trong trường hợp bệnh vẫn còn dai dẳng và xuất hiện tình trạng khó thở, sốt, đờm có mủ hoặc máu, phải đi khám bác sĩ ngay lập tức.

Hoặc theo hướng dẫn sử dụng của Thầy thuốc.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH: Quá mẫn cảm với một trong các thành phần của thuốc.

CẢNH BÁO VÀ THẬN TRỌNG KHI SỬ DỤNG THUỐC:

Không sử dụng quá liều khuyến cáo.

Khuyến cáo không sử dụng đồng thời với các thuốc ho khác như codein hoặc dextromethorphan mà không có tư vấn y tế.

Thận trọng khi sử dụng cho bệnh nhân bị viêm dạ dày

hoặc loét dạ dày.

Nếu các triệu chứng xấu đi hoặc kéo dài hơn 7 ngày, nên đi khám tại các cơ sở y tế.

Những bệnh nhân không dung nạp fructose, kém hấp thu glucose, galactose, thiếu sucrase/ isomaltase không nên sử dụng sản phẩm này.

Thận trọng khi dùng cho bệnh nhân đái tháo đường.

SỬ DỤNG THUỐC CHO PHỤ NỮ CÓ THAI VÀ CHO CON BÚ:

Tính an toàn của thuốc trên phụ nữ có thai và phụ nữ cho con bú vẫn chưa được xác định, do đó chỉ dùng thuốc cho phụ nữ có thai và phụ nữ cho con bú dưới sự chỉ dẫn và kê toa của bác sĩ.

ẢNH HƯỞNG CỦA THUỐC LÊN KHẢ NĂNG LÁI XE, VẬN HÀNH MÁY MÓC:

Thuốc không ảnh hưởng đến khả năng vận hành máy móc, lái tàu xe, người làm việc trên cao và các trường hợp khác.

TƯƠNG TÁC, TƯƠNG Kỵ CỦA THUỐC: Chưa phát hiện tương tác với các thuốc khác, vì vậy việc sử dụng chung với các thuốc khác được xem là an toàn.

TÁC DỤNG KHÔNG MONG MUỐN CỦA THUỐC:

Phản ứng dị ứng (nổi mề đay, phát ban da, khó thở) và phản ứng trên tiêu hóa (buồn nôn, nôn, tiêu chảy) đã được báo cáo.

Tần suất của các tác dụng không mong muốn này chưa được xác định.

Thông báo cho bác sĩ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.

QUÁ LIỀU VÀ CÁCH XỬ TRÍ:

Quá liều có thể gây buồn nôn, nôn, tiêu chảy.

Trong trường hợp sử dụng quá liều, cần liên hệ ngay với bác sĩ hoặc bệnh viện để được điều trị thích hợp.

QUY CÁCH ĐÓNG GÓI: Hộp 1 chai x 100 ml.

Hộp 1 chai x 60 ml.

HẠN DÙNG: 24 tháng kể từ ngày sản xuất.

ĐIỀU KIỆN BẢO QUẢN:

Nơi khô, nhiệt độ không quá 30°C, tránh ánh sáng.

TIÊU CHUẨN: TCCS.

Lưu ý đặc biệt: Cũng như các chế phẩm có nguồn gốc thiên nhiên, COZZ IVY có thành phần hoạt chất là chiết xuất từ thực vật, do đó màu của thuốc đôi khi có thể bị thay đổi. Tuy nhiên, điều này không ảnh hưởng đến hiệu quả điều trị của thuốc.

Sản xuất bởi:

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC HẬU GIANG

288 Bis, Nguyễn Văn Cừ, P. An Hòa,

Q. Ninh Kiều, TP. Cần Thơ

ĐT: (0292) 3891433 - Fax: (0292) 3895209

www.dhgpharma.com.vn



TU. CỤC TRƯỞNG
P. TRƯỞNG PHÒNG
Nguyễn Ngọc Anh